

BTL-6000 LYMPHASTIM TOPLINE

GUIDE RAPIDE



SOMMAIRE

1	MODE D'EMPLOI	3
1.1	Face avant du BTL- 6000 Lymphastim Topline.....	3
1.2	L'arrière du the BTL-6000 Lymphastim Topline.....	4
1.3	Installation et configuration.....	5
1.4	Écran d'accueil.....	6
2	DÉBUT DE LA THÉRAPIE	7
2.1	Bouton diag.....	7
2.2	Bouton PROG.....	8
2.3	Bouton MAN.....	8
2.4	Début - Interruption - Fin de la thérapie.....	10
2.5	Écran de la thérapie en cours.....	10
2.6	Encyclopédie.....	11
2.7	Enregistrer la thérapie.....	12
3	MENU DE L'UNITÉ	13
3.1	Accessoires.....	13
3.2	Paramètres de l'unité.....	13
4	OPTIONS DE L'UTILISATEUR	14
5	FABRICANT	14

Ce manuel vous fournit une description de base de l'interface et des paramètres de thérapie du BTL-6000 Lymphastim.



Pour plus d'informations, sur l'entretien, les contre-indications et les précautions de sécurité, nous vous prions de consulter le Manuel d'utilisation du BTL-6000 Lymphastim.

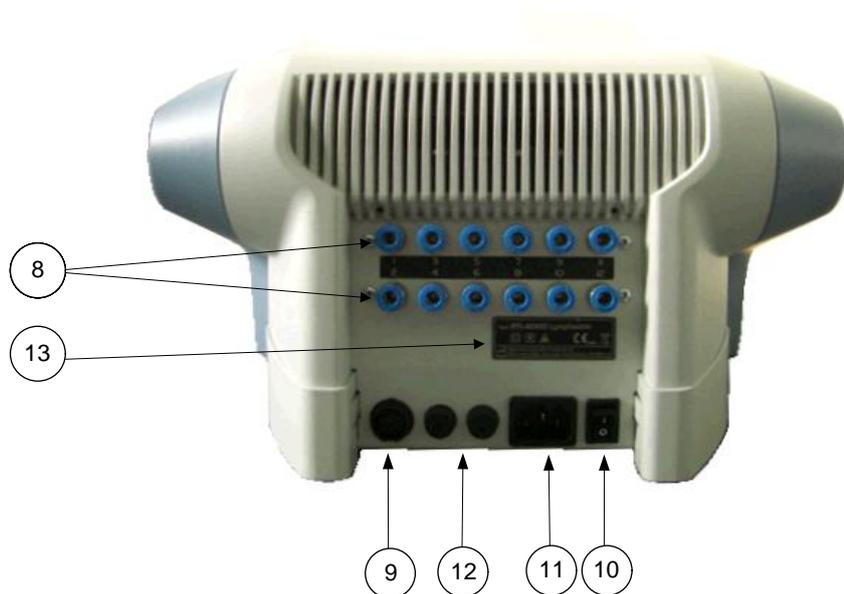
1 MODE D'EMPLOI

1.1 FACE AVANT DU BTL- 6000 LYMPHATIM TOPLINE



1. Ecran tactile
2. Bouton **select** (pour sélectionner les paramètres individuels)
3. Touche **enter**
4. Touche **esc**
5. Touche **start / stop** (pour démarrer et arrêter le traitement)
6. Touche **ON/OFF** (lumière bleue, lorsque l'unité de commande est "on")
7. Port USB à l'intérieur de la poignée de l'appareil pour une utilisation uniquement en conformité avec l'IEC 60950-1
Le port USB est utilisé seulement pour des services tels que le téléchargement du logiciel BTL, il n'est pas conçu pour un usage thérapeutique!

1.2 L'ARRIÈRE DU BTL-6000 LYMPHASTIM TOPLINE



8. connecteurs pour les tuyaux du tube base
9. connecteur pour la détection de l'accessoire
10. interrupteur principal pour allumer l'appareil à la tension
11. prise pour la connexion du câble d'alimentation de 230V (ou 110V) de l'appareil
12. fusibles principaux
13. étiquette du fabricant – type d'appareil, données du fabricant ainsi que les symboles de sécurité et d'alerte

1.3 INSTALLATION ET CONFIGURATION

1. Dévissez la vis de fixation en bas du dispositif. La vis sert à empêcher les vibrations de la pompe pendant le transport. Gardez cette vis pour une utilisation future ou pour fixer le dispositif au guéridon (en option).
2. Connectez le TUBE BASIC



Assurez vous que les tuyaux sont bien connectés en fonction de leurs étiquettes (tuyau 1 au connecteur 1, etc.).

Pour connecter le tuyau, branchez-le dans le bon connecteur et poussez. Pour déconnecter le tuyau, saisissez l'anneau bleu du connecteur avec vos doigts, poussez-le, puis avec l'autre main, faites glisser le tuyau vers l'extérieur.



3. Connectez le câble de détection de l'accessoire dans le connecteur

A) Tournez la bague en plastique du câble sur le comptoir du connecteur dans le sens horaire (position verrouillée)

B) Branchez l'accessoire à l'unité principale (le connecteur a qu'une dent et il est compatible uniquement dans un sens)

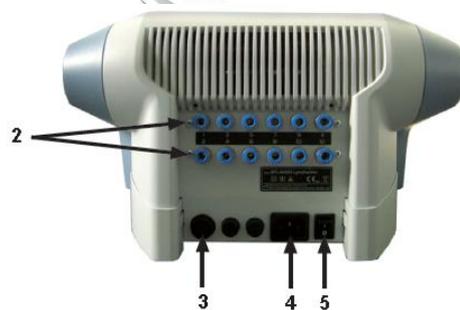
C) Pour déverrouillé (tournez la bague en plastique dans le sens antihoraire sur le connecteur principal à l'arrière de l'appareil)

4. Connectez le câble d'alimentation à l'unité et à une prise électrique

5. Appuyez sur l'interrupteur principal dans le dos de l'appareil (dans la position „i“)

6. Allumez l'appareil en appuyant sur la touche on/off sur le devant de l'appareil et attendre que l'appareil démarre

7. Connectez l'applicateur



Lorsque vous connectez un nouvel applicateur pour la première fois, vous devez confirmer l'installation de l'accessoire nouveau sur „oui“.



Ensuite, sélectionnez l'accessoire approprié et appuyez sur „installer“. Le dispositif détectera automatiquement l'applicateur la prochaine fois.

1.4 ÉCRAN D'ACCUEIL

L'écran d'accueil affiche des icônes qu'indiquent quels sont les accessoires connectés.



Affichage du type d'accessoire:



Indique qu'il n'y a pas d'accessoires connectés.



Indique que l'accessoire est connecté, mais qu'il n'est pas détecté.



Indique que l'accessoire bras est connecté.



Indique que l'accessoire jambe est connecté.



Indique que l'accessoire pantalon est connecté.



Indique que l'adaptateur d'accessoires pour 2 jambes ou 2 bras est connecté.

Pour connecter l'interface aux deux jambes ou aux deux bras, l'utilisateur doit sélectionner respectivement les accessoires jambes ou bras.

Si l'appareil est toujours utilisé avec l'interface pour les 2 bras ou les 2 jambes, alors l'utilisateur peut identifier l'adaptateur avec l'accessoire respectif (bras ou jambe). De cette façon, l'utilisateur n'a pas à identifier l'accessoire à chaque fois.

2 DÉBUT DE LA THÉRAPIE

2.1 BOUTON DIAG

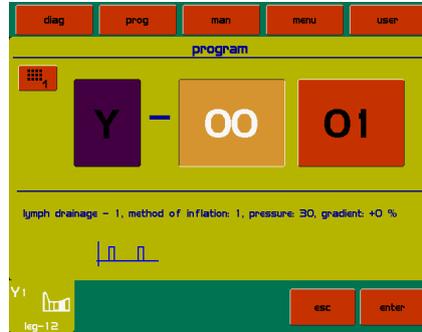
Appuyez sur la touche „diag“, choisissez l'un des protocoles préprogrammés et sélectionnez-le en appuyant sur la touche **enter** .



Appuyez sur la touche „start/stop“ sur l'appareil ou sur l'écran tactile pour démarrer la thérapie.

2.2 BOUTON PROG

Appuyez sur la touche „PROG“, choisissez l'un des protocoles préprogrammé et sélectionnez-le en appuyant sur la touche **enter**. Les numéros de programme correspondent généralement à des protocoles de l'encyclopédie.



Pour accélérer l'entrée du numéro du programme, vous pouvez également utiliser le clavier numérique :

Appuyez sur la touche "star/stop" sur l'appareil pour démarrer la thérapie

2.3 BOUTON MAN

Pour programmer manuellement, appuyez sur le bouton „MAN“. Toutes les spécifications de la thérapie peuvent être ajustées et éventuellement enregistrées dans les programmes de l'utilisateur ou dans les diagnostics.

Thérapie

Pour définir un programme de thérapie, sélectionnez l'option "**thérapie Lymphastim**" et la thérapie sera composée d'un programme. Pour exécuter plusieurs programmes à la fois, sélectionnez l'option "**thérapie séquence**" et la thérapie sera composée de plusieurs programmes qui se dérouleront successivement.

manual setting screen of therapy Lymphastim



manual setting screen of therapy sequence



Paramètres de pression

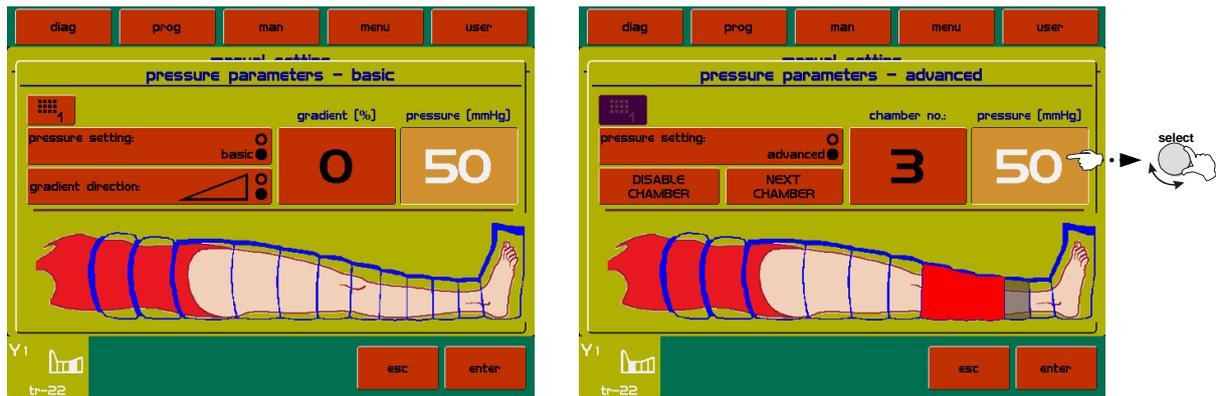
Dans cet écran, vous pouvez définir les paramètres suivants :

- base

Réglage de la direction du gradient de pression et de sa valeur (en %) et la valeur de pression. La pression sera la même dans toutes les chambres de l'accessoire.

- avancée

Réglage de la pression séparément pour chaque chambre et la possibilité de déconnecter des chambres sélectionnées en cliquant sur la chambre souhaitée dans l'image, puis en cliquant sur le bouton "désactiver la chambre". Les chambres déconnectées seront présentées en couleur de teinte plus foncée.



Méthode de gonflement

Cette fonction permet à l'utilisateur de sélectionner l'une des 15 méthodes de gonflement préprogrammées. Le processus d'inflation est animé sur l'écran.

Paramètres de synchronisation

L'utilisateur peut définir les paramètres de synchronisation (en secondes) pour les fonctions suivantes:

- vitesse du gonflement d'inflation
- temps de maintien
- pause du cycle

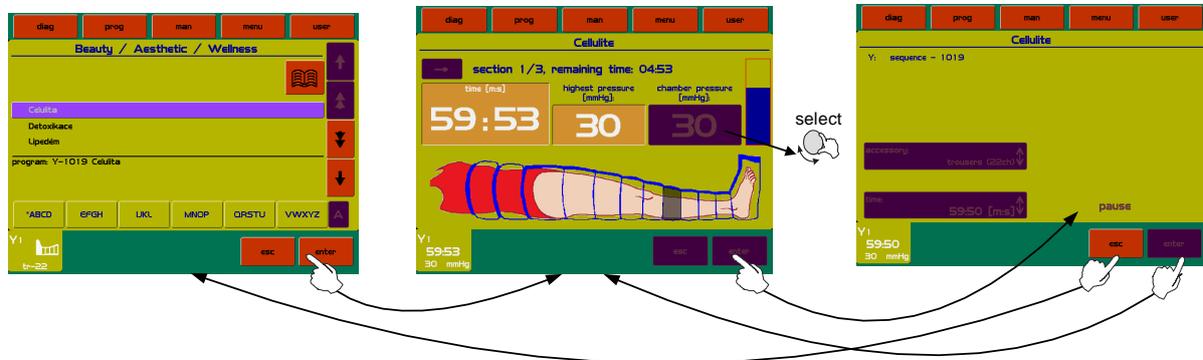
Réglage manuel de la séquence thérapeutique

Une séquence thérapeutique est une séance de thérapie qui consiste en plusieurs programmes en cours d'exécution successivement.

L'utilisateur peut choisir de modifier les séquences d'une thérapie existante ou de créer une nouvelle séquence thérapeutique.

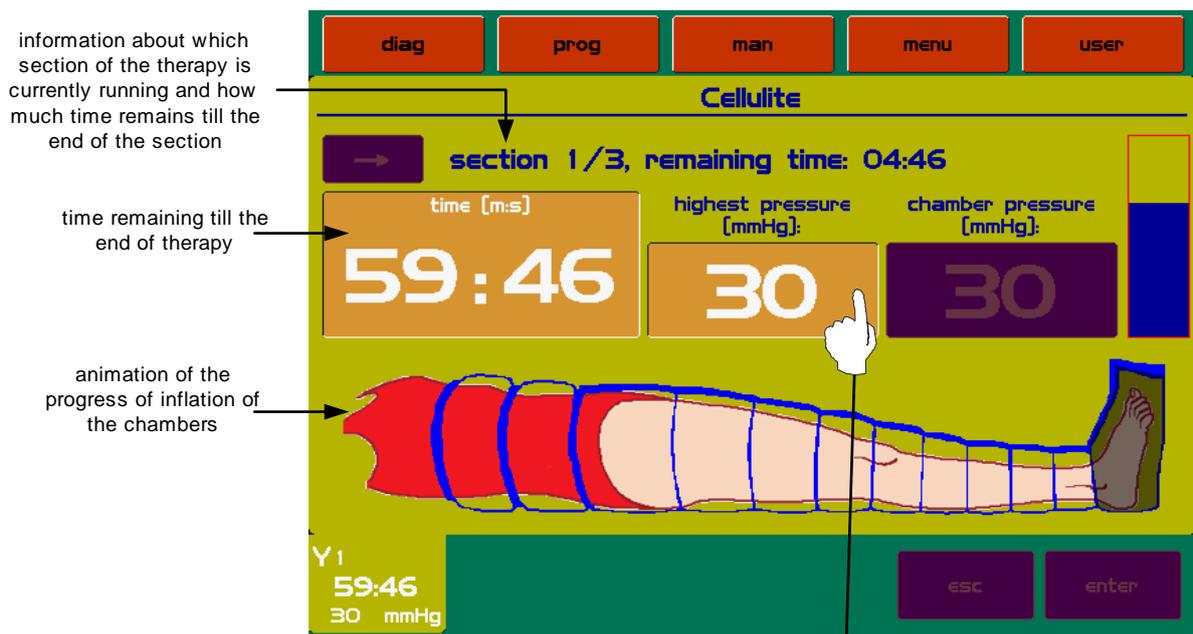
2.4 DÉBUT - INTERRUPTION FIN DE LA THÉRAPIE

Pour commencer le traitement appuyez sur la touche **“start / stop”**. Le traitement peut commencer qu’après avoir sélectionné un protocole, un numéro de programme ou avoir régler manuellement la thérapie.



Un traitement interrompu – pause thérapeutique – peut être redémarré en appuyant sur le bouton **start / stop** et peut être fini en appuyant sur **esc**.

2.5 ÉCRAN DE LA THÉRAPIE EN MARCHÉ



during therapy , the user can change the pressure in the chambers of the accessory by using the **select** knob

2.6 ENCYCLOPÉDIE

L'encyclopédie comprend des informations sur les possibles thérapies et des exemples de domaines d'applications.



Icone pour ouvrir l'encyclopédie:

Information about the diagnosis

Program
Y-1026
program: Y-1026 Reconvalescence

Therapy parameters
Protocol: Lymphatic drainage sequence
pause: yes

1. Program: 0006
Time: 10:00

2. Program: 0010

to scroll through diagnoses

to load the parameters of the selected diagnosis to the parameters screen; the device is ready for therapy

to display the graphic information

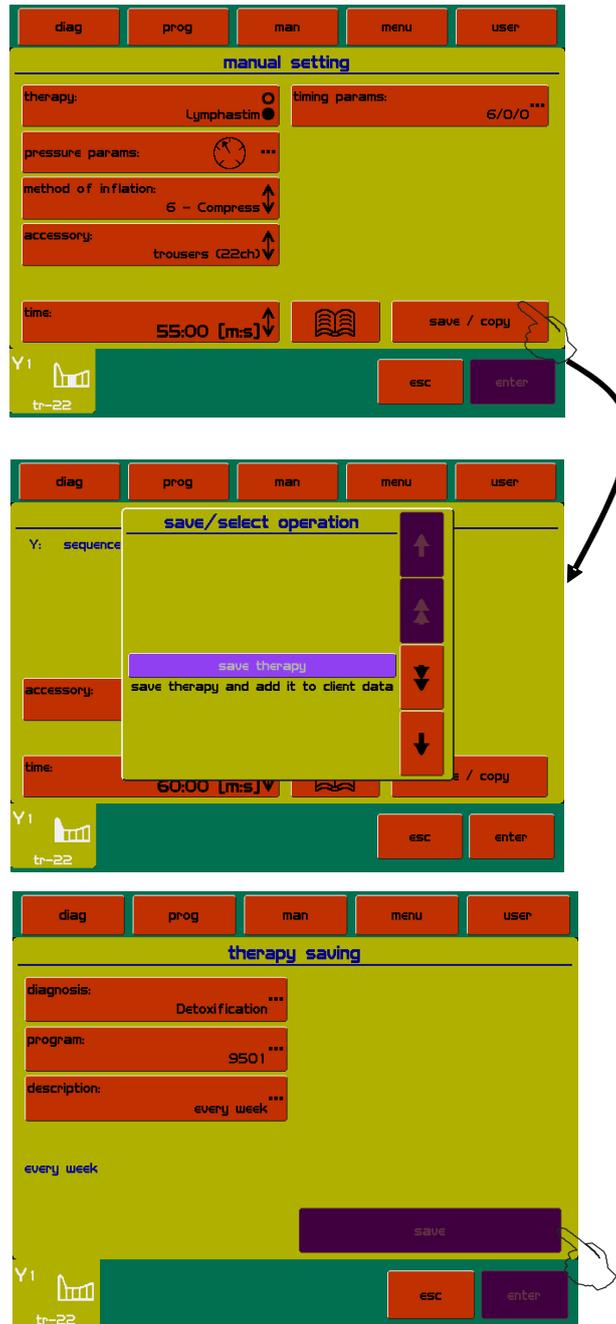
to graphically display additional therapy possibilities

The image shows two screenshots of a device's user interface. The top screenshot displays text-based information for a selected diagnosis under the heading 'Beauty/Aesthetic/Wellness'. It lists a program 'Y-1026 Reconvalescence', therapy parameters including 'Lymphatic drainage sequence' and 'pause: yes', and two program steps with their respective times. Navigation buttons like '<<', '>>', 'load', 'esc', and 'enter' are visible. A hand icon points to the 'load' button. The bottom screenshot shows a graphical representation of a person lying on their back with a blue inflatable device on their back. Navigation buttons '<<' and '>>' are shown, with a hand icon pointing to the '>>' button. Both screenshots have a top navigation bar with buttons for 'diag', 'prog', 'man', 'menu', and 'user'.

2.7 ENREGISTRER LA THÉRAPIE

Vous pouvez enregistrer votre thérapie après avoir ajuster les paramètres à l'écran des paramètres de thérapie

Après avoir appuyé sur le bouton SAVE, sélectionnez la position de sauvegarde. Après, entrez la description personnelle du diagnostic et ajoutez la aux données du patient.



3 MENU DE L'UNITÉ

L'unité vous permet de faire face à divers paramètres avancés. Consultez le manuel officiel de l'utilisateur pour plus de détails.

Après avoir appuyé sur **menu** il est possible de parcourir les offres suivantes en utilisant la commande **select** :

- accessoires - informations sur les accessoires et le connecteur
- encyclopédie - description des protocoles de thérapie
- paramètres de l'unité - paramètres spécifiques et caractéristiques de l'unité
- paramètres spécifiques - assistant de remplacement du kit de l'applicateur

3.1 ACCESSOIRES

Dans ce sous-menu vous pouvez choisir:

- Installation des accessoires
- Information sur les accessoires connectés

3.2 PARAMÈTRES DE L'UNITÉ

Ce sous-menu vous permet de modifier les options de configuration :

- Réglage du mot de passe
- Réglage du son
- Écran de veille et extention automatique
- Réglage de la couleur
- Réglage du contraste de l'écran
- Réglage de la date et de l'heure
- Réglage de la langue
- Mode de fonctionnement
- Calibration de l'écran tactile
- Options de l'utilisateur
- Mode opératoire
- Réglage de la touche HW
- Information de l'unité
- Code de déverrouillage
- Fonctions de service



4 OPTIONS DE L'UTILISATEUR

Appuyez sur le bouton **user** pour afficher le menu de l'utilisateur avec des éléments se référant à des données sauvegardées par l'utilisateur:

- Clients
- Séquences d'utilisateur
- Diagnostics / programmes de l'utilisateur
- Thérapies récentes

Elite Médicale
ZI Nord - 22 rue André Durouchez
80080 AMIENS
Tél. : 03 22 67 54 54
Fax : 03 22 67 54 55
Email : accueil@elitemedicale.fr

